



15.05.2025

TLODI POVERTY



CYMRAEG

Mae pobl ifanc sy'n profi tloidi
yn gwybod y gwir.

Ni fel coed sy'n plygu
ein cyrff tuag at y goleuni.

Mae gennym wreiddiau
sy'n ymestyn
yn ddwfn drwy galon
ein cymunedau.

Mae pawb yn haeddu
byw mewn cymuned
sy'n lleddfu ein dagrau.

Dyma ein hawl.
Dyma ein bywydau.
Dyma ein llais.

Mae'n cymryd pentre'
i fagu plentyn.

Ben bore,
bydd y niwl yn clirio,
bydd y byd yn deffro.
Bydd y byd yn gwrando.

Bydd deilen newydd yn agor.
Bydd gobaith.
Byddwch yn gwrando ar ein llais.

Rhaid edrych
ar ôl y bobl ifanc
sy'n dod ar
ein hôl.

Mae'n cymryd pentre'
i fagu plentyn.
Dyma ein hawl.

Byddwch yn bentref i ni.

NEPALEG

गरिबीमा बाँच्ने युवाहरूले
सत्य बुझेका हुन्छन्।

हामी प्रकाशतिर
मुख फर्काउने रुख जस्तै हौं।

हाम्रा जरा छन्
ती
पुछन् गहिराइमा;
हाम्रा समुदायको हृदयको।

सबैले पाउनुपर्छ
बाँच्न, एउटा यस्तो समुदायमा
जहाँ हाम्रा आँसु मेटिन्छन्।

यो हाम्रो अधिकार हो।
यो हाम्रो अस्तित्व हो।
यो हाम्रो आवाज हो।

एउटा बच्चालाई हुर्काउन
एउटा सिङ्गे गाउँको सहायता चाहिन्छ।

प्रभातमा
हाम्रा चिच्याहट सुनेपछि
कुहिरो हराउने छ,
संसार जाग्नेछ।
संसारले सुन्नेछ।

एउटा नयाँ पात पलाउने छ।
आशा जाग्नेछ।
तिमीले हाम्रो आवाज सुन्नेछौ।

हामीले हेरचाह गर्नुपर्छ
हामी पछि आउने
पुस्ताको।

एउटा बच्चालाई हुर्काउन
एउटा सिङ्गे गाउँको सहायता चाहिन्छ।
यो हाम्रो अधिकार हो।

हाम्रो गाउँ बना।

Remember to share the 2025
Peace and Goodwill message on:

Urdd Gobaith Cymru
 @urddgobaithcymru
 @Urdd

urdd.cymru/heddwch

British Council, Nepal

